

# Banque d'Hochelega

Fondée en 1874

Capital autorisé . . . . . \$10,000,000  
Capital versé et Réserve . . . . . 7,800,000  
Total de l'Actif . . . . . 72,000,000

## CONSEIL D'ADMINISTRATION:

J.-A. Vaillancourt, Président; l'hon. F.-L. Béique, Vice-Président; A. Turcotte; E.-H. Lemay; l'hon. J.-M. Wilson; A.-A. Larocque; A.-W. Bonner.

BEAUDRY LEMAN, Gérant-Général.

305 Succursales et sous agences en Canada.

42 Succursales dans la Cité et le District de Montréal.

Nous allouons l'intérêt au plus haut taux courant sur tout dépôt de \$1.00 ou plus fait à notre Département d'Épargne.

# LA BANQUE MOLSONS

Incorporée en 1855

Capital et Réserve \$9,000,000.

Plus de 130 Succursales.

## Collectez par Traités,

Une traite est le plus simple, le plus économique et le plus efficace des systèmes de collection.

N'importe où que soit votre créancier, le Département de Collection de la Banque Molsons présentera votre Traite et vous fera remise promptement dès qu'elle est payée.

Entendez-vous avec le Gérant à n'importe quelle de nos succursales.

E. C. PRATT, Gérant-Général.

# BANQUE PROVINCIALE DU CANADA

CAPITAL AUTORISÉ . . . . . \$ 5,000,000.00  
CAPITAL PAYÉ ET SURPLUS . . . . . 4,100,000.00  
ACTIF TOTAL: au-delà de . . . . . 39,000,000.00

106 Succursales dans les Provinces de Québec, Ontario, Nouveau-Brunswick et de l'Île du Prince-Édouard.

## CONSEIL D'ADMINISTRATION

Président: Honorable Sir HORMISDAS LAPORTE C.P., de la maison Laporte-Martin limitée, administrateur du Crédit Foncier Franco-Canadien.

Vice-Président: W.-F. CARSLY.

Vice-Président: TANCREDE BIENVENU, administrateur Lake of the Woods Milling Co., limited.

M. G.-M. BOSWORTH, président de la "Canadian Pacific Ocean Services Limited."

Honorable NEMESE GARNEAU, C.L., ex-ministre de l'agriculture Conseiller Législatif de Québec, président de la Cie de Pulpe de Chicoutimi.

M. L.-J.-O. BEAUCHEMIN, président de la Librairie Beauchemin limitée.

M. M. CHEVALIER, directeur général Crédit Foncier Franco-Canadien.

## BUREAU DE CONTROLE (Commissaires-censeurs)

Président: l'honorable sir ALEXANDRE LACOSTE, C.R., ex-juge en chef de la Cour du Banc du Roi.

Vice-Président: L'honorable N. PÉRODEAU, N.P., Ministre sans portefeuille dans le gouvernement de Québec, administrateur "Montreal Light, Heat & Power Consolidated".

M. S.-J.-B. ROLLAND, président de la Cie de Papier Rolland.

## BUREAU-CHEF M. Tanorède BIENVENU, Directeur-général.

M. J.-A. TURCOT, Secrétaire. M. M. LAROSE, Inspecteur en chef.

## M. C.-A. ROY, Chef "Bureau des Crédits".

Auditeurs représentant les Actionnaires  
M. ALEX. DESMARTEAU, Montréal, M. J.-A. LARUE, Québec.

## NOS SERVICES AU COMMERCE

Collections  
Paiements  
Placements  
Crédits Commerciaux  
Virements de Fonds  
Mandats de Voyages

sont effectués au Canada, aux États-Unis, en Europe, aux taux les plus bas.  
310 Bureaux, Succursales et Agences, au Canada.

MARCHANDS,  
MANUFACTURIERS et  
COMMERÇANTS

payables au pair partout. nous sollicitons votre patronage et vos dépôts. Nous mettons à votre disposition les services obligants de

La plus vieille Banque Canadienne-Française  
**LA BANQUE NATIONALE**

— Fondée en 1860 —

BUREAU CENTRAL: QUÉBEC, QUE.

310 Succursales et Agences au Canada.

Actif: plus de \$68,000,000.00.

CORRESPONDANTS DANS LE MONDE ENTIER. (2)

## The New Windsor Hotel

Nouvellement réparé à neuf. Hôtel de première classe, situé dans le plus bel endroit de la ville. Salle d'échantillons.

EMILE GAGNON, Propriétaire.

En face de l'Hôtel de Ville.

**VALLEYFIELD, P. Q.**

## BARRETTE-DUMARCHETTE

SALLE DE POOL

Jeu de Quilles, Restaurant, Fruits, Lunch,  
Cirage de Chaussures, Etc.

**VALLEYFIELD, P. Q.**